

Chers élèves et chers parents,

A partir du lundi 17 septembre 2007, les activités extra-scolaires reprennent. Cette année 2007/2008, nous vous proposons : JUDO avec Francis, ECHECS avec Orlando, TRAVAUX MANUELS avec CALIDOS, INFORMATIQUE avec CALIDOS, GYMNASIQUE RYTHMIQUE avec le Club deportivo ATTENYA (Telde), GUITARE et TIMPLE avec Margarita.

LE PAIEMENT : sera bimestriel et par virement bancaire sur le compte bancaire du professeur. En début de cours, le professeur adressera aux familles ses coordonnées bancaires. Pour le mois de septembre, vous payerez la moitié du mois.

IMPORTANT : Si le prix de l'activité n'est pas réglé passé un délai d'un mois, l'enfant ne pourra plus suivre le cours. Vous en serez informé par le professeur.

INSCRIPTION: La fiche d'inscription sera à remettre à la Vie Scolaire à Armelle MASSE **avant le jeudi 13/09/07**.
Si votre enfant souhaite arrêter l'activité, la famille préviendra le professeur par courrier.
Pour toute information complémentaire sur une activité, veuillez vous adresser directement au professeur par courrier et par votre enfant.

Estimados alumnos y padres,

Las actividades extra escolares del mediodía empiezan el lunes 17 de septiembre de 2007.

Este curso 2007/2008, el lycée ofrece: JUDO con Francis, AJEDREZ con Orlando, MANUALIDADES con CALIDOS, INFORMÁTICA con CALIDOS, GIMNASIA RITMICA con El Club deportivo ATTENYA (Telde), GUITARRA y TIMPLE con Margarita.

EL PAGO: Será cada dos meses y por transferencia bancaria a la cuenta del profesor. Al comenzar el curso, el profesor dará a las familias su número de cuenta bancaria. Se abonará la mitad del mes de septiembre.

IMPORTANTE: Las actividades se pagan por adelantado y si la cuota no ha sido abonada, al cabo de un mes, el alumno no podrá seguir participando. Será informado por el profesor.

MATRÍCULA: Se entregará la ficha de matricula en el despacho de la Vie Scolaire a Armelle MASSE **antes del jueves 13/09/07**. Si desea darse de baja de la actividad, deberá indicarlo al profesor por escrito así como para cualquier duda que tengan sobre la actividad.

Cordialement,
Un cordial saludo,

Armelle MASSE
La Conseillère Principale d'Education

GYMNASTIQUE RYTHMIQUE/ GIMNASIA RITMICA

Club Deportivo ATTENYA TELDE

Les objectifs sont:

- Acquérir une position correcte du corps.
- Développement de la préparation physique générale.
- Développement de la préparation physique spécifique : coordination, équilibre, sens rythmique.
- Initiation de la technique corporale.
- Début de l'apprentissage de figures acrobatiques.
- Réalisation de chorégraphies pour des exhibitions.
- Obtenir harmonie et symétrie dans l'ensemble du groupe.

Jours et horaires: 2 fois par semaine : mardi et jeudi: 13h-13h45 MSM, GSM

13h45-14h30 Primaire

Prix: 18€/mois.

Au début des cours, il faudra faire un virement bancaire de 20 euros pour obtenir la licence de la fédération de gymnastique. Chaque élève aura une assurance complémentaire.

Los objetivos son:

- Adquisición correcta de la postura corporal
- Desarrollo de la preparación física general.
- Desarrollo de la preparación física específica: coordinación, equilibrio, sentido rítmico.
- Iniciación en la técnica corporal.
- Comienzo del aprendizaje de acrobacias.
- Montar coreografías para exhibiciones.
- Conseguir armonía e igualdad en los conjuntos.

Días y horarios: 2 veces por semana: martes y jueves: 13h-13h45 para GSM y MSM

13h45-14h30 Primaria

Precio: 18euros/mes

Al comenzar la actividad, habrá que ingresar un único pago adicional de 20euros anual correspondiente a la licencia de escuela de la federación de gimnasia. Lo que garantizará que el alumno esté asegurado.

TRAVAUX PRATIQUES/ MANUALIDADES

Professeur/profesor: C.A.L.I.D.O.S.

L'objectif est de faire découvrir aux enfants différents matériaux afin qu'ils puissent s'exprimer et en même temps connaître des techniques basiques. Le papier, la pâte à modeler et les couleurs, le bois, le matériel de recyclage...deviendront des éléments qui permettront à l'enfant de réveiller son sens artistique. Les différentes activités seront adaptées à l'âge et au niveau de l'élève. Ils pourront fabriquer par exemple : des animaux géants, des jouets, des cadres, des cartes postales, faire du collage, des travaux avec le bois... Activité réalisée en français.

Jours /horaires: Lundi et jeudi de 13h25 à 14h25

Prix: 18€ / mois (les frais de matériel sont à payer à part au professeur)

Classes: à partir de MSM.

Acercar a los niños a diversos materiales para que a través de ellos se expresen y al mismo tiempo aprendan técnicas básicas para su manejo. El papel, la plastilina y los colores, la madera, materiales de reciclaje...se convierten así en elementos que ayudan a despertar la sensibilidad artística de los niños. El tipo de actividades se adaptará a las edades y niveles de los alumnos, algunos ejemplos son los siguientes: animales gigantes, creación de juguetes, decoración de marcos de cuadros, realización de decorados, collages, trabajo con maderas, postales creativas.

Actividad en francés.

Días/horarios: Lunes y jueves de 13h25 a 14h25

Precio: 18€/mes (los gastos de material se pagarán a parte al profesor)

Curso: a partir de MSM

INFORMATIQUE/ INFORMÁTICA

Professeur/ profesor: C.A.L.I.D.O.S.

Les objectifs:

Donner aux enfants des connaissances d'informatique, développer l'imagination et créativité par le jeu en informatique, motiver et pousser les enfants à utiliser un ordinateur de façon formatrice.

Méthode :

Les cours seront dynamiques et didactiques, laissant les enfants intervenir dans les propositions des travaux tout en établissant un climat propice au développement de l'activité.

Tous les groupes auront des cours de dactylographie. Il sera utilisé une méthode spécifique selon les niveaux d'apprentissage.

Les objectifs qu'il faut souligner et que l'on pourra approfondir selon l'âge de l'enfant sont les suivants : dactylographie, internet, utiliser un moteur de recherche, créer une adresse électronique, colorier et dessiner, utiliser Paint, Word, écrire une lettre, horaire du lycée, copier, coller, Power Point, etc.

Agés : à partir de CE2. Des groupes par tranche d'âges seront formés.

Horaires : De 13h25 à 14h25 – 2 fois par semaine

Prix : 18€/mois

Objetivos generales:

Formación general en informática, fomentar la imaginación y creatividad, el juego a través de la informática, motivar e impulsar a los niños para utilizar el ordenador.

Metodología:

Las clases van a ser didáctico-dinámicas, además de permitir la interrelación de los niños con las propuestas de trabajo, persiguiendo establecer un clima propicio para el desarrollo de la actividad.

Se van a impartir a todos los grupos un método para la utilización y manejo del teclado, utilizando un programa específico por niveles de aprendizaje.

El programa "Curso de Informática para niños" que proporcionará el profesor, va a ser la herramienta utilizada.

Dentro de los objetivos a destacar, y teniendo en cuenta que se irán profundizando en función de la edad tenemos lo siguiente:

Mecanografía, Internet, utilización de un buscador, crear un correo electrónico, colorear y dibujar, utilizar Paint, cambiar hora y fecha, Word, hacer una carta, horario del lycée, copiar, cortar, pegar, Power Point, etc.

Edades: a partir de CE2. Se separan los niños en función de la edad.

Horarios: De 13h25 a 14h25, 2 veces por semana cada grupo

Precio: 18€/mes

JUDO

Judo Club Furanca

Professeurs/profesores: Francisco ALMEIDA / Rubén ORTIZ

Les objectifs:

- Connaissance de son propre corps par des activités de psychomotricité.
- Apprentissage des valeurs sportives et quotidiennes comme la discipline, le respect, la camaraderie, le contrôle de l'agressivité, la collaboration...
- Participation à diverses activités : compétitions, excursions, exhibitions...

Jours /horaires : 2 fois par semaine lundi et vendredi

13h-13h45 : primaire, secondaire

13h45-14h30 : maternelle

Prix : 20 euros/mois

Los objetivos:

- Conocimiento del propio cuerpo mediante actividades de psicomotricidad.*
- Enseñanza de valores deportivos y cotidianos como la disciplina, el respeto, el control de la agresividad, el compañerismo, la colaboración...*
- Participación en diversas actividades como competiciones, excursiones, exhibiciones...*

Días /horarios: 2 veces por semana lunes y viernes

13h-13h45: primaria, secundaria

13h45-14h30: maternelle

Precio: 20 euros /mes

Cours de guitare et de timple /Curso de guitarra y timple

Professeur/Profesor: Margarita GUTIERREZ

2 niveaux : débutants et avancés. Les élèves apprendront des chansons canariennes et modernes pour les jouer ensuite pendant les différents événements du lycée.

Jours /horaires: 2 fois /semaine: lundi, mardi, jeudi et vendredi 13h25-14h25

Prix: 19euros/mois

2 niveles : principiantes y avanzados. Los alumnos aprenderán a tocar canciones canarias y modernas para representarlas en los diferentes eventos del lycée.

Días /horarios: 2 veces por semana: lunes, martes, jueves, viernes 13h25-14h25

Precio: 19euros/mes

ECHECS/AJEDREZ

Professeur/Profesor: Orlando LEÓN

« L'enseignement des échecs doit être une formation de la pensée et d'un jugement indépendant. La mission des échecs dans les établissements scolaires n'est pas de former des champions. L'apprentissage par les échecs doit être une éducation à penser par soi-même. »

Nous ferons des jeux et des activités dans l'objectif de créer une bonne base pour pouvoir travailler cette discipline.

Cette année, le lycée a créé son propre club d'échecs. Une réunion d'information aura lieu dans les prochains jours.

Jours/horaire : tous les jours sauf le mercredi - 2 fois par semaine /45 minutes

Ages / classes: A partir de MSM jusqu'à la seconde.

Prix : 19€/mois, pour le 2ème frère ou soeur : 15€/mois pour le 3ème : 10€/mois. L'achat d'un livre sera obligatoire cette année.

« La enseñanza del Ajedrez ha de ser una formación en el pensamiento y en el juicio independiente. La misión del ajedrez en los Centros de Enseñanzas no es la instrucción para conseguir campeones. El aprendizaje mediante el Ajedrez debe ser la educación para pensar por sí mismo. »

Realizamos juegos y actividades, con el objetivo de crear una buena base para poder trabajar este deporte.

Este año, el lycée creo su propio club de ajedrez. Una reunión de información tendrá lugar en los próximos días.

Días: todos los días salvo miércoles -2 veces por semana / 45 minutos

Edades/ clases: A partir de MSM hasta 2nde.

Precio: 19euros/mes, 2ºhermano/a: 15euros/mes, para resto Hnos.: 10euros/mes. La compra de un libro será obligatorio para este curso escolar.

Lycée français René-Verneau de Gran Canaria



Mission Laïque Française



A.E.S



Contact : Armelle Masse
lyceeverneaugc_cpe@yahoo.es

INSCRIPTION - MATRÍCULA 07/08
AES pause déjeuner – del mediodía

Nom, prénom de l'élève / *Nombre, apellidos del alumno/a:*
.....

Classe/ *Curso:*.....

J'inscris mon fils/ma fille à l'activité suivante /
Matriculo a mi hijo/ mi hija en la actividad siguiente:

.....
.....

Je m'engage à régler les frais selon les modalités indiquées à partir du
lundi 17 septembre 2007.

*Me comprometo a abonar los gastos correspondientes según la información
recibida a partir del lunes 17 de septiembre 2007.*

Signature des parents / *Firma de los padres :*

SUGGESTIONS DES ELEVES ET DES PARENTS
SUGERENCIAS DE LOS ALUMNOS Y DE LOS PADRES

Activités que vous souhaiteriez réaliser au lycée français à la pause
déjeuner/ *Actividades que desearían realizar en el lycée français a la hora
del almuerzo :*

.....
.....

A remettre à la Vie Scolaire/ entregar a la Vie Scolaire